

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 111 (1985)
Heft: 48

Rubrik: Wortwechsel

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

BERGHOF**Kirsch**
ALTSILBERzum Kaffee
zum Fondue
zum Gemütschein

bodenständig gut

**BERGHOF****Pflümli**für den Ehrenplatz
im Gänterli

bodenständig gut

**BERGHOF****Williams**das ganze Wallis
im Glas

bodenständig gut

**BERGHOF****Gravensteiner**der feine Duft
knackig
frischer Äpfel

bodenständig gut

**BERGHOF****BERGHOF****BERGHOF****BERGHOF**

Werner Muster

COMPUTER- LOVE STORY

Es füttert Herr Loch den Computer mit Daten und Zahlen zuhauf, mit Zeichenprogrammen, dann tut er ganz hinten ein Fensterchen auf

und sagt jetzt: «Du bist als Computer mein Freund, und du schufstest für mich, und wenn's dir zu warm wird, mein Guter, dann sorg' ich für Kühlung für dich.

Für mich, ja da hast du, Computer, Charakter, als wärst du ein Kind, drum sorg' ich für dich wie 'ne Mutter, die – ich geb's zu – etwas spinnt!»

Ein Streifen surrt aus dem Computer:
HERR LOCH DU GANZ LIEB SEIN MIT MICH
TROPF OEL MIR + SCHWACHSTROM ALS FUTTER
NUR RECHNEN + ZEICHNEN FUER DICH.

Herr Loch ist auf Reise. Computer spinnt richtig; macht Fehler, jedoch ist alles gleich wieder in Butter, sobald er zurück ist, der Loch.

«Hoffentlich sind wir nicht zu lange geblieben?» erkundigt sich der Besuch beim Abschied.

«Aber nein», wehrt der Gastgeber ab, «um diese Zeit stehen wir sowieso immer auf.»

FELIX BAUM
WORTWECHSEL

Kübelweise:
Liedmelodie der
Putzfrauen

Spitzentechnologie für den Wunschzettel

Canon Schreibmaschine S-60

Lautlos schreibende elektronische Portable mit Display, 2K-Speicher, Netz- und Batteriebetrieb. Hervorragende Druckqualität, verschiedene Schriften als Kassetten erhältlich. Gewicht: 2,7 kg Empfohlener Mindestpreis: 635.–

Canon-Kleinrechner P2-D II

Der leistungsstarke, druckende Minirechner mit allen wichtigen Rechenfunktionen. 38 mm Normalpapier, 10 Stellen, LCD-Anzeige. Empfohlener Listenpreis: Fr. 85.–

Erhältlich im Bürofachhandel, in grösseren Papeterien, Warenhaus-Fachabteilungen und Discount-Fachgeschäften.

Mini-Wunschzettel

Senden Sie mir unverbindlich den Händlernachweis für meine Region.

Name / Vorname _____

Strasse _____

PLZ / Ort _____

NS

Einsenden an Robert Gubler AG, Industriestrasse 14,
8305 Dietikon, Tel. 01/833 52 80

Canon

robert gubler ag